Porównanie tłumaczeń Księga Sędziów 20:46

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Przekład** | **Rodzaj** | **Nazwa** | **Treść** |
| PBD | Przekład dosłowny | EIB Przekład dosłowny | I było w tym dniu wszystkich poległych z Beniamina dwadzieścia pięć tysięcy ludzi dobywających miecza, samych dzielnych wojowników.\*[[1]](#footnote-2)1) |

1. 1) Sposób podawania tych liczb może być dobrym przykładem logiki tamtych czasów. Beniaminitów gotowych do walki było 26700 (wg w. 15), zginęło 25100, przeżyło 600 (wg ww. 35, 44-47). Być może pozostały 1000 nie został wspomniany, a zginął w dwóch pierwszych dniach walki. [↑](#footnote-ref-2)